

motion soit modifiée en ajoutant, immédiatement après le mot «Canada», les mots suivants:

«et son omission de hausser suffisamment les montants de base de toutes ces pensions, allocations et prestations.

Il s'élève un débat.

Ce jour étant le septième et dernier jour prévu pour la période se terminant le 26 mars 1972, à 9 h. 45 du soir, M. l'Orateur interrompt les délibérations suivant les dispositions du paragraphe (10) de l'article 58 du Règlement.

Ladite proposition d'amendement, mise aux voix, est rejetée par le vote suivant:

(Vote n° 8)

POUR

Messieurs

Aiken,	Downey,	Knight,	MacInnis (M ^{me}),	Peters,
Alexander,	Fairweather,	Knowles (Winnipeg-	MacKay,	Ricard,
Alkenbrack,	Flemming,	Nord-Centre),	MacLean,	Ritchie,
Asselin,	Forrestall,	Knowles (Norfolk-	Macquarrie,	Rock,
Barnett,	Fortin,	Haldimand),	McCleave,	Rodrigue,
Bell,	Gauthier,	Lambert	McKinley,	Rose,
Bigg,	Gleave,	(Bellechasse),	McQuaid,	Rowland,
Brewin,	Godin,	Laprise,	Mather,	Rynard,
Burton,	Grills,	Lewis,	Matte,	Simpson,
Cadieu,	Gundlock,	MacDonald	Muir,	Skoberg,
Code,	Hales,	(Egmont),	Murta,	Southam,
Danforth,	Harding,	MacInnis (Cape	Nesbitt,	Tétrault,
Dinsdale,	Hees,	Breton-East	Noble,	Winch—63.
Dionne,	Horner,	Richmond),		
Douglas,				

CONTRE

Messieurs

Allmand,	Deachman,	Guilbault,	McNulty,	Smith
Anderson,	Deakon,	Haidasz,	Mahoney,	(Northumberland-
Barrett,	De Bané,	Isabelle,	Marceau,	Miramichi),
Basford,	Drury,	Jerome,	Marchand	Smith
Bécharde,	Dubé,	Kaplan,	(Langelier),	(Saint-Jean),
Beer,	Dupras,	Lachance,	Munro,	Stafford,
Blair,	Duquet,	Laing	Noël,	Stewart
Blouin,	Éthier,	(Vancouver-Sud),	Olson,	(Cochrane),
Borrie,	Faulkner,	Lajoie,	Ouellet,	Sulatycky,
Boulanger,	Forest,	Lang (Saskatoon-	Pelletier,	Thomas
Breau,	Forget,	Humboldt),	Pepin,	(Maisonneuve-
Caccia,	Francis,	Laniel,	Portelance,	Rosemont),
Chappell,	Gendron,	Leblanc (Laurier),	Pringle,	Tolmie,
Clermont,	Gervais,	Legault,	Reid,	Trudel,
Cobbe,	Gibson,	Lessard	Richardson,	Turner (Ottawa-
Comtois,	Gillespie,	(Lac-Saint-Jean),	Roberts,	Carleton),
Corbin,	Goyer,	Loiselle,	Robinson,	Walker,
Corriveau,	Gray,	Macdonald	Rochon,	Whelan,
Côté (Richelieu),	Groos,	(Rosedale),	Roy (Laval),	Whicher,
Côté (Longueuil),	Guay	MacEachen,	Serré,	Whiting,
Crossman,	(Saint-Boniface),	McIlraith,	Sharp,	Yanakis—94.
Cyr,	Guay (Lévis),			